



**Ветеринарний сертифікат на експортуване на таможену територію Республіки Молдова із України молоко і молочні продукти, отримані від великої рогатої худоби /  
 Veterinarний сертифікат на експортовані на митну територію Республіки Молдова із України  
 молока та молочних продуктів, отриманих від великої рогатої худоби / Certificat sanitar-veterinar  
 pentru exportul pe teritoriul Republicii Moldova din Ucraina lapte și produse lactate obținute de la bovine**

Часть 1. Подробная информация об отправленном грузе / Partea 1. Detalii despre lotul expedit 1. Детальна інформація щодо відправленого вантажу / Partea 1. Informația privind marfa trimisă	<b>I.1. Отправитель / Відправник / Expeditor</b> Наименование / Назва / Denumirea ДП "Ружин-молоко" Адрес / Адреса / Adresa УКРАИНА, ЖИТОМИРСКАЯ ОБЛАСТЬ, г.т. РУЖИН, ул. Киевская, 68 Тел. / Номер телефону / Tel. 067-000-0000		<b>I.2. Идентификационный номер сертификата /          Идентификаційний номер сертифіката / Numărul de          identificare al certificatului</b> 18/21464/193		
	<b>I.3. Центральный компетентный орган страны-          экспортера / Центральный компетентный орган          країни-експортера / Autoritatea centrală competentă a          țării exportatoare</b> Государственная служба Украины, по вопросам безопасности пищевых продуктов и защиты прав потребителей		<b>I.4. Местный компетентный орган страны-          экспортера / Місцевий компетентний орган країни-          експортера / Autoritatea locală competentă din țara          exportatoare</b> Житомирская ОГБВМ		
	<b>I.5. Получатель / Одержувач / Destinat</b> Наименование / Назва / Denumirea ООО "RODALS" Адрес / Адреса / Adresa Ltd. ул. Вадул-луй-Водэ №62/2, MD-2023 г. Кишинев, Молдова Почтовый индекс / Поштовий індекс / Cod poștal Тел. / Номер телефону / Tel.				
	<b>I.6. Страна          происхождения /          Країна          походження / Țara          de origine</b> Украина	<b>Код ISO /          Код ISO /          Codul ISO</b> UA-0	<b>I.7. Регион          происхождения /          Регион походження /          Regiunea de origine</b> Житомирская	<b>Код /          Код /          Cod</b> 06	<b>I.8. Страна          назначения /          Країна          призначення / Țara de          destinație</b> Молдова, Республика
<b>I.9. Место происхождения / Місце походження / Locul de origine</b> Наименование / Назва / Denumirea ДП «Ружин-молоко» Адрес / Адреса / Adresa г.т. Ружин, Житомирская обл., ул. Киевская, 68 Регистрационный номер / Номер затвердження / Număr de înregistrare 06-05-03 MP					
<b>I.10. Место погрузки / Місце відвантаження / Locul încărcării</b> Адрес / Адреса / Adresa ДП «Ружин-молоко» г.т. Ружин, Житомирская обл., ул. Киевская, 68			<b>I.11. Дата отправки / Дата відправлення / Data          expedierii</b> 06.02.2025		



<p><b>I.12. Транспортное средство / Транспорт / Transportul</b>                  Самолет / Літак / Avion <input type="checkbox"/>                  Судно / Судно / Corabia <input type="checkbox"/>                  Железнодорожный вагон / Залізничні вагони / Feroviar <input type="checkbox"/>                  Автотранспортное средство / Дорожній екіпаж / Auto <input checked="" type="checkbox"/>                  Другие / Інший / Altele <input type="checkbox"/></p>		<p><b>I.13. Пункт пропуска товаров через таможенную границу: / Пункт пропуску товарів через митний кордон: / Punctul de trecere a frontierei:</b>                  Старокочачье-Тулдара</p>	
<p><b>Идентификация / Ідентифікація / Identificarea:</b>                  Автомобиль № ВН7560МО Прицеп №ВН3030ХН                  Ссылка на документы / Документальні посилання / Link către documente:                  Инвойс (INV) № 17.30.01.2025</p>			
<p><b>I.14. Описание товара / Опис товару / Descrierea produsului:</b>                  Масло сладкосливочное "Крестьянское" 72,5% температурная обработка 100-115 °С;                  Молоко сгущенное варенное "Ириска"; Продукт молочкосодержащий творожный; Продукт сгущенный с растительным жиром и сахаром; Сухое обезжиренное молоко</p>		<p><b>I.15. Код товара (код ТНВЭД) / Код товару (код УКТЗЕД) / Codul pozitiei tarifare:</b>                  0402.10.19.00; 0402.99.10.00; 0405.20.30.00; 1901.90.99.00; 2106.90.98.90</p>	
<p><b>I.17. Температура продукта / Температура продукту / Temperatura produsului:</b>                  Температура окружающей среды / Температура навколишнього середовища / Temperatura de transportare <input type="checkbox"/>                  Охлажденный / Охолоджений / Refrigerat <input checked="" type="checkbox"/>                  Замороженный / Заморожений / Congelat <input type="checkbox"/></p>		<p><b>I.16. Количество / Кількість / Cantitatea:</b>                  1419</p> <p><b>I.18. Количество упаковок / Кількість упаковок / Numărul de ambalaje:</b>                  1419</p>	
<p><b>I.19. Номер пломбы/контейнера / Номер пломби/контейнера / Numărul sigiliului/containerului:</b></p>		<p><b>I.20. Вид упаковки / Вид пакування / Tipul ambalajului:</b>                  ящики картонные, мешки бумажные</p>	
<p><b>I.21. Товар сертифицирован для / Товари призначені для / Produsul este destinat pentru:</b>                  Употребления в пищу человеком / Споживання людиною / Consum uman <input checked="" type="checkbox"/></p>			
<p><b>I.22. Для импорта (ввоза) в Республику Молдова / Для імпорту (ввезення) в Республіку Молдова / Pentru importul în Republica Moldova:</b> <input checked="" type="checkbox"/></p>			
<p><b>I.23. Идентификация товара / Ідентифікація товару / Identificarea produsului:</b></p>			
<p><b>Регистрационный номер предприятия / Номер затвердження потужності / Numărul de înregistrare al întreprinderii:</b>                  06-05-03 МР</p>		<p><b>Вес нетто (кг) / Вага нетто(кг) / Masă netă (kg):</b>                  20004.000</p>	
<p><b>Производственное предприятие / Потужність(об'єкт) виробництв / Întreprinderea producătoare:</b>                  ДП «Ружин-молоко»</p>		<p><b>Маркировка / Маркування / Marca de identificare:</b>                  этикетка ДП "Ружин-молоко"</p>	
<p><b>Вид (научное название) / Вид (наукова назва) / Specie (denumirea științifică):</b></p>		<p><b>Вид товара / Вид товару / Tipul marfurilor:</b>                  молочные продукты; молочные продукты</p>	



4. П. Свидетельство о пригодности товара в пищу / Засвідчення придатності товару для споживання в їжу / Certificarea produsului pentru consum uman. Экспертное заключение лаборатории №000003е/1/25.06.01.2025; Экспертное заключение лаборатории №000004е/1/25.06.01.2025; Экспертное заключение лаборатории №000060е/1/25.13.01.2025; Экспертное заключение лаборатории №000196е/1/25.03.02.2025; Экспертное заключение лаборатории №003284е/1/24.09.12.2024; Экспертное заключение лаборатории №003286е/1/24.09.12.2024

Я, нижеподписавшийся государственный ветеринарный врач, настоящим удостоверяю следующее: / Я, що нижче підписався, державний ветеринарний лікар, цим засвідчую таке / Eu, subsemnatul medic veterinar oficial de stat, prin prezenta certific următoarele:

П.1. Экспортируемые на таможенную территорию Республики Молдова молоко и молочные продукты, получены от здоровых животных и произведены на молокоперерабатывающих предприятиях, где введены действующие процедуры, основанные на принципах системы анализа опасных факторов и контроля в критических точках (НАССР). / Призначені для експорту на митну територію Республіки Молдова молоко та молочні продукти, отримані від здорових тварин та вироблені на молокопереробних підприємствах, де запроваджено постійно діючі процедури, засновані на принципах системи аналізу небезпечних факторів та контролю у критичних точках (НАССР). / Laptele și produsele lactate exportate pe teritoriul Țării au fost aplicate procedurile bazate pe principiile sistemului de analiză a pericolelor și control al punctelor critice (НАССР).

П.2. Молоко и молочные продукты произведены и отгружены из хозяйства / или административной территории, официально свободной от заразных болезней животных: / Молоко та молочні продукти вироблені та відправлені з господарств та/або адміністративних територій, офіційно вільних від заразних хвороб тварин. / Laptele și produsele lactate sunt expediate din ferme și/sau teritoriul administrativ oficial, țara-boli contagioase ale animalelor.

- лихорадка – в течение последних 12 месяцев на территории страны или административной территории; / лихорадка – протягом останніх 12 місяців на території країни або адміністративної території; / febra aftoasă în ultimele 12 luni pe teritoriul țării sau teritoriul administrativ.

- чумы крупного рогатого скота, контагиозной плевропневмонии крупного и мелкого рогатого скота – в течение последних 24 месяцев на территории страны или административной территории; / чумы великої рогатої худоби, контагиозної плевропневмонії великої та дрібної рогатої худоби – протягом останніх 24 місяців на території країни або адміністративної території; / pesta bovină, pleuropneumonia contagioasă a bovinelor și a rumegătoarelor mici în ultimele 24 de luni pe teritoriul țării sau teritoriul administrativ.

- чумы мелких жвачных – в течение последних 36 месяцев на территории страны или административной территории; / чумы дрібних жувальних – протягом останніх 36 місяців на території країни або адміністративної території; / pesta rumegătoarelor mici în ultimele 36 de luni pe teritoriul țării sau teritoriul administrativ.

- энзоотического лейкоза – в течение последних 12 месяцев на территории хозяйства; / ензоотичного лейкозу – протягом останніх 12 місяців та території господарства; / leucoza enzootică - 12 luni pe teritoriul exploatației.

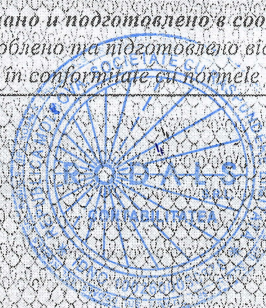
- бруцеллеза крупного рогатого скота, туберкулеза и паратуберкулеза крупного рогатого скота – в течение последних 6 месяцев на территории хозяйства; / бруцельозу великої рогатої худоби, туберкульозу та паратуберкульозу великої рогатої худоби – протягом останніх 6 місяців на території господарства. / Bruceloză, tuberculoză și paratuberculoză bovină în ultimele 6 luni pe teritoriul unității.

П.3. Микробиологические, физико-химические, химико-токсикологические и радиологические показатели молока и молочных продуктов соответствуют действующим в стране экспортере ветеринарным и санитарным требованиям и правилам. / Мікробіологічні, фізико-хімічні, хіміко-токсикологічні та радіологічні показники молока та молочних продуктів відповідають діючим у країні експортери ветеринарним і санітарним вимогам та правилам. / Indicii microbiologici, fizico-chimici, chimico-toxicologici ai laptelui și produselor lactate respectă cerințele și normele sanitare-veterinare în vigoare în țara exportatoare.

П.4. Молоко и молочные продукты признаны пригодными для употребления в пищу. / Молоко та молочні продукти визнані придатними для споживання. / Laptele și produsele lactate sunt recunoscute ca fiind potrivite pentru consumul uman.

П.5. Тара и упаковочный материал одноразовые и соответствуют требованиям Республики Молдова. / Тара та вакувальний матеріал одноразовий і відповідає вимогам Республіки Молдова. / Recipientele și materialele de ambalare sunt de unică folosință și îndeplinesc cerințele țării importatoare.

П.6. Транспортное средство обработано и подготовлено в соответствии с требованиями, принятыми в стране-экспортере. / Транспортний засіб оброблено та підготовлено відповідно до вимог, прийнятих у країні-експортері. / Transportul a fost igienizat și dezinfectat în conformitate cu normele adoptate în țara exportatoare.



Примечания/ Примітки / Notă

Часть I/ Частина I/ Partea I:

Пункт I.12: Укажите регистрационные номера железнодорожных вагонов и грузовых автомобилей, названия судов, если они известны, номера рейсов воздушных судов. / Пункт I.15: Вказати реєстраційний номер(и) залізничних вагонів або контейнерів та автомобілів, назви кораблів та номери рейсів літаків. / Indicați numerele de înmatriculare ale vagoanelor și camioanelor, numerele navelor, dacă sunt cunoscute, numerele de zbor ale aeronavelor.

Пункт I.15: Указать код товара (код ТНВЭД) / Пункт I.18: Вказати код вантажу (УКТЗЕД) / Specificați codul produsului (codul poziției tarifare).

Подпись и печать должны отличаться цветом от бланка. / Підпис і печатка повинні відрізнятися кольором від бланку. / *Semnătura și Ștampila trebuie să aibă o culoare diferită decât cea a blanchetului.*

Сертификат распечатан на бланках / Сертифікат роздруковано на бланках ААА №057117; ААА №057118; ААА №057119; ААА №057120

Место / Місце / Locul пгт. Ружин

Дата / Data / Data 06.02.2025

Печать / Печатка

Подпись государственного/официального ветеринарного врача /

Підпис державного/офіційного ветеринарного лікаря / *Semnătura medicului veterinar oficial*

Ф.И.О. и должность / ПІБ та посада / *Nume, Prenume, Funcția* Марчук Татьяна Владимировна  
 ветеринарной медицины Отдела безопасности пищевых продуктов Житомирской ОГБВМ

